



Centre Universitaire Bouchaib Belhadj / Ain-Temouchent
Institut des lettres et langues
Département des lettres et langue française

Mémoire présenté pour l'obtention du diplôme de master de français

Spécialité : Sciences du langage

Intitulé du sujet

La langue des signes chez les enfants sourds d'Ain Temouchent

Sous la direction de : Mr Mansour Mohamed

Présenté par : - MESSAOUDI Kheira

- MEDDAH Ilhem

Membres du jury

Président : M Daho Ahmed, (MAB) C. U. B. B. Ain-Temouchent

Examineur : Mme Allam-Iddou (MCB), C. U. B. B. Ain-Temouchent

Rapporteur : M Mansour Mohamed, (MAA), C. U. B. B. Ain-Temouchent

Juin 2017

Dans ce mémoire nous avons voulu présenter le rôle de la langue des signes dans la communication entre les sourds .Nous avons commencé par définir la surdité puis ces types et ces degrés. Ensuite, nous avons évoqué la langue des signes français vus sa relation avec la langue des signes algérienne.

Dans le deuxième chapitre, nous avons évoqué les constituants de la langue des signes française, ces paramètres sont les éléments de base de la grammaire de la LSF. Dont, chaque paramètre représente un signe ayant un sens. Par exemple, l'emplacement de la main se réfère à l'endroit où l'action est réalisée, l'orientation de la main et le mouvement sont liés pour produire un signe de direction, l'expression du visage crée un paramètre en langue des signes, elle peut différencier entre deux signes différents.

Dans le troisième chapitre, nous avons voulu montrer le déroulement de la langue des signes algérienne utilisé par les sourds de l'ouest algérien .Exactement, ceux de la ville de Temouchent, nous avons analysé les données recueillis.

La langue des signes algérienne (LSA) employée par les sourds Temouchentois présente un grand nombre de ressemblance avec la langue des signes française par rapport aux paramètres (emplacement, orientation, mouvement, etc.)

La convergence des signes entre les deux langues, cela est due à l'aspect physiologique de l'être humain et de l'histoire.

D'après l'analyse du corpus, la langue des signes algérienne (LSA) obéit à des règles de grammaire telle que la langue parlée .nous pouvons dire que la langue des signes algérienne est un moyen qui aide les sourds à communiquer, donc, elle est considérée comme une langue à part entière.